



BANCO CENTRAL EUROPEO

23 de abril de 2003

## NOTA DE PRENSA

### ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 18 de abril de 2003

#### I. Partidas no relacionadas con operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 18 de abril de 2003, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 7, 8 y 9 del pasivo) disminuyó en 0,2 mm de euros hasta situarse en la cifra de 210,8 mm de euros, como consecuencia de las operaciones de cartera y por cuenta de clientes.

Las tenencias mantenidas por el Eurosistema de **valores** negociables **emitidos en euros por residentes en la zona del euro** (partida 7 del activo) se situaron en 39,8 mm de euros tras incrementarse en 0,1 mm de euros. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) aumentó en 7,4 mm de euros hasta el nivel de 367,6 mm de euros. Los **depósitos de Administraciones Públicas** (partida 5.1 del pasivo) se situaron en 39,5 mm de euros, tras registrar un descenso de 6,7 mm de euros.

#### II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades de crédito (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 4 del pasivo) se incrementó en 5,7 mm de euros hasta situarse en 220,8 mm de euros. El miércoles 16 de abril de 2003, venció una **operación principal de financiación** de 71 mm de euros y se liquidó una nueva por valor de 77 mm de euros.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) fue próximo a cero, frente a los 0,1 mm de euros registrados la semana anterior, mientras que el correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) fue de 0,2 mm de euros, frente al importe prácticamente inapreciable registrado la semana anterior.

### **III. Cuentas corrientes de entidades de crédito de la zona del euro**

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades de crédito con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) alcanzaron la cifra de 132,4 mm de euros, tras experimentar un aumento de 4,1 mm de euros.

**Banco Central Europeo**

División de Prensa e Información

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Se permite su reproducción, siempre que se cite la fuente**



BANCO CENTRAL EUROPEO

## Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 18 de abril de 2003

(millones de euros)

| Activo   | Saldo al<br>18 de abril de 2003 | Variación frente a la<br>semana anterior<br>debido a operaciones | Pasivo   | Saldo al<br>18 de abril de 2003 | Variación frente a la<br>semana anterior<br>debido a operaciones |
|--|---------------------------------|--|--|---------------------------------|--|
| 1 Oro y derechos en oro  | 122.728                         | 0  | 1 Billetes en circulación  | 367.559                         | 7.373  |
| 2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en la zona del euro  |                                 |  | 2 Depósitos en euros mantenidos por entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria |                                 |  |
| 2.1 Activos frente al FMI  | 30.748                          | -70  | 2.1 Cuentas corrientes<br>(incluidas las reservas mínimas)   | 132.436                         | 4.115  |
| 2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores   | 185.038                         | -138   | 2.2 Facilidad de depósito  | 216                             | 187  |
|  | 215.786                         | -208   | 2.3 Depósitos a plazo  | 0                               | 0  |
| 3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en la zona del euro   | 16.528                          | -208   | 2.4 Operaciones temporales de ajuste   | 0                               | 0  |
| 4 Activos en euros frente a no residentes en la zona del euro  |                                 |  | 2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía   | 3                               | -6   |
| 4.1 Depósitos, valores y préstamos   | 4.551                           | 55   |  | 132.655                         | 4.296  |
| 4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II   | 0                               | 0  | 3 Otros pasivos en euros con entidades de crédito de la zona del euro  | 15                              | -61  |
|  | 4.551                           | 55   | 4 Certificados de deuda emitidos   | 2.029                           | 0  |
| 5 Préstamos en euros concedidos a entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria |                                 |  | 5 Depósitos en euros de otros residentes en la zona del euro   |                                 |  |
| 5.1 Operaciones principales de financiación  | 177.998                         | 5.998  | 5.1 Administraciones Públicas  | 39.466                          | -6.704   |
| 5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo  | 44.973                          | 0  | 5.2 Otros pasivos  | 5.530                           | 98   |
| 5.3 Operaciones temporales de ajuste   | 0                               | 0  |  | 44.996                          | -6.606   |
| 5.4 Operaciones temporales estructurales   | 0                               | 0  | 6 Pasivos en euros con no residentes en la zona del euro   | 9.172                           | 455  |
| 5.5 Facilidad marginal de crédito  | 14                              | -95  | 7 Pasivos en moneda extranjera con residentes en la zona del euro  | 1.045                           | 40   |
| 5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía   | 15                              | 0  | 8 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en la zona del euro   |                                 |  |
|  | 223.000                         | 5.903  | 8.1 Depósitos y otros pasivos  | 14.304                          | -268   |
| 6 Otros activos en euros frente a entidades de crédito de la zona del euro   | 134                             | -30  | 8.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II   | 0                               | 0  |
| 7 Valores emitidos en euros por residentes en la zona del euro   | 39.785                          | 127  |  | 14.304                          | -268   |
| 8 Créditos en euros a las Administraciones Públicas  | 44.279                          | -43  | 9 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI  | 6.168                           | 0  |
| 9 Otros activos  | 109.666                         | 315  | 10 Otros pasivos   | 65.907                          | 680  |
|  |                                 |  | 11 Cuentas de revalorización   | 68.005                          | 0  |
|  |                                 |  | 12 Capital y reservas  | 64.606                          | 2  |
| <b>Total activo</b>  | <b>776.461</b>                  | <b>5.911</b>   | <b>Total pasivo</b>  | <b>776.461</b>                  | <b>5.911</b>   |

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.